

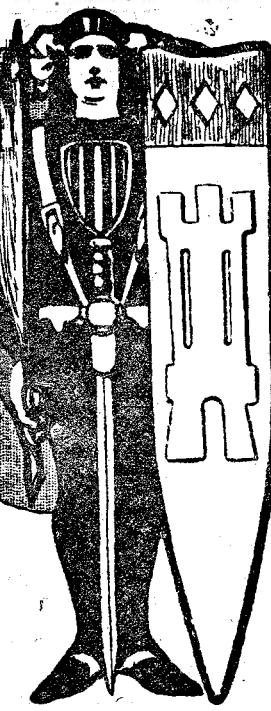
PREUS DE SUSCRIPCIÓ:
SITGES
Número solt . 0·15 ptes
Trimestre . . . 1·50
ESPAÑA
Any 7 ptes.
AMÉRICA
Any 2 50 pesos (or)

ANUNCIS,
ESQUELES, REMESOS
I RECLAMS
a preus convencionals.

Aquests dos fets primaris fonamentals: el de la personalitat nacional de Catalunya i el de l' unitat d'Espanya enfortits per dues lleys correlatives: la de la llibertat que implica l'autonomia i espontanitat socials, la de l'universalitat que porta a la constitució de potències mundials, se resolen en una fórmula d'armonia qu'és la FEDERACIÓ ESPANYOLA.

E. PRAT DE LA RIBA

(La Nacionalitat Catalana, Cap. VIII, El Nacionalisme polític)



BALUARTE DE SITGES

Són molts encara els ciutadans que, enlluernats per la brillantor de certes fòrmules, tropessan amb els obstacles i cauen dins el fanc de la mala ordenació municipal que 'ls envolta. Hi ha que abraure l'atenció de tots vers la ciutat, la vila, el poble, que són els ferments i l'essència de la grandesa dels Estats i els punts lluminosos qui marquen, a demunt els mapes, el grau de civilisació i cultura d'un país.

LA JOVENTUT NACIONALISTA

(«Manifest convidant al primer «Congrés de Govern Municipal»)

REDACCIÓ
ADMINISTRACIÓ:
CARRER
DE LES PARELLADAS,
NÚMERO 9.

Els treballs es publiquen
baix la exclusiva res-
ponsabilitat dels res-
pectius autors.

No's retornen
els originals.

Any XIII Sitges, 23 de Març de 1913 Núm. 598



Totes les misses que 'l prop-vinent dijous, dia 27 del mes que cursa, se celebraran, cada mitja hora, des de les set a les deu del matí, en nostra Iglesia Parroquial, serán aplicades en sufragi de l'ànima de l'Excelentíssim Senyor

D. Francisco Batlle i Gené

que passà a millor vida el 24 de Març de 1910

(E. P. D.)

La seva desconsolada esposa, D. Rita Vías i Camps; fills, filles, fill polític i demés família, agrairán als seus amics i coneguts l'assistència an alguna de les esmentades misses, per quin especial favor els hi quedarán sumament reconeguts.

La Vaga de Constructors de Calçat

Réplica a la Junta i Comissió de Vaga

I

Cap a la nit del Divendres Sant, quan un contingent de vaguistes i d'amics seus incondicionals tornava de la muntanya de la Trinitat, —segons uns, de fer un devot

Via-Crucis pel prompte acabament de la vaga, i, segons altres, de ratificar amb una succulenta promiscuació l'acord de prosseguir-la, —aquí a la vila es repartia en una fulla volant un escrit que amb dàta de quatre dies avans diri-

geixen "A BALUART DE SITGES" "La Junta y Comisión de huelga".

Coin que en la secció correspondent del present número insertem aqueix escrit, podem ben estalviar-nos la feina d'extractar-lo. Reproduim íntegra i textual la fulla, sense posar ni trèure'n rès, sense ni tan sòls corregir les dotzenes de faltes de tota mena que la caracterisen. La imparcialitat ens obliga a deixar les coses com són i allà on són.

Lo primer que 'ns ha semblat

notar en l'escrit de referència és l'afany de la Junta i de la Comissió que 'l suscriuen, de patentizar que no l'han redactat ni els socialistes ni En Juliá. Que no's deu a cap ploma socialista, ho prova la absoluta ausència d'aquelles frases tremebundes que en els mitings i en la premsa soLEN dedicar a les autoritats i als patrons En Pau Iglesias i els seus deixebles. Que En Juliá no ha actuat ni sisquera d'amanuense, ho demostra, no precisament l'abundància de dis-

barats gramaticals, — que de això també 'n sab el qui no andó perezoso en deixar passar el fusil del carro, —sino que ho evidència bé el candor angelical, de nena que fa la primera comunió, amb que la fulla està conjuminada.

Dels termes comedits en que se expressen la Junta i Comissió de Vaga, contestant articles nostres publicats en els números 594 i 595 de BALUART DE SITGES, no se'ns ocorre dir-ne altra cosa que lloançess; —i vagin elles pel disgust que

la tèrbola correcció dels firmants ha produït entre la massa aixalabada, que l'ha trobada anodina, sense sal ni oli.

La Junta i Comissió de Vaga es queixen "de la poca energia de la primera autoritat local en no lograr que obrers i patrons se entrevistessin". Cal fer constar que això s'publica el dia 21, o sia dos dies després d'haver lourat, el Sr. Alcalde, que patrons i obrers s'entrevisseren a la Casa de la Vila. Si abans no ho conseguí el Sr. Alcalde no fou pas per no haver-ho intentat repetidament, sino perquè mai, fins al dia 19 de aquest mes, es prestaren els patrons a celebrar la entrevista.

Què volen els senyors de la Junta i Comissió de Vaga? que l'Alcalde obligués als patrons a tractar amb ells? — No oblidin que quan un no vol dos no renyeixen, i, recíprocament, que dos no se avenen quan un no vol. — Per la força? — Ah! i la llibertat, ¿on queda? — Quin concepte tenen, aquets bons senyors, dels drets individuals i de les facultats dels Alcaldes? — Algú patró també se ha queixat de la poca energia de la primera autoritat local en no prohibir certes expansions dels vaguistes, i ara vé a tom recordar-ho, per a dirigir a tots els queixosos les preguntes abans estampades. L'Alcalde ha de saver mantenir-se neutral, no decantant-se a favor dels uns ni dels altres en allò que constitueix la materia litigiosa. La seva missió és respectar i fer respectar el dret de tots, i en cap cas d'eu cometre l'abús d'autoritat conegut amb el nom de *alcaldada*. Els senyors de la Junta i de la Comissió de Vaga han de comprender que les alcaladades són actes despòtics, censurables sempre, encara que fossin realitzats en benefici d'ells.

El fals concepte que els directors de la Vaga tenen de la llibertat, ens apena de debò. Com el *tiranuelo* castellà que deia: "Justicia, mas no por mi casa", estan molt gelosos del seu dret però's recorren poc de que l' dret té sempre un deure correlatiu. Si l' senyor Alcalde els hagués cohibit en la legal propaganda feta per a sostener la vaga, amb raó haurien eixordat els àmbits protestant contra l' absolutisme, contra l'alcaldada, contra la parcialitat de l' home investit amb l'autoritat guvernativa de la vila; no atropellar el dret dels de l' *altra banda*, la Junta i Comissió de Vaga ho troben parcial...

Això s'ha vist en tot: En Durán i altres demanaren que l'Alcalde, valent-se de la policia, dels civils o de qui fos, no consentís que els obrers no associats mortifiquessin an els associats cantant el "Ven y ven" i el "Por favor... por favor" baix menaça de que en cas contrari es pendrien la justicia per la seva mà. En canvi la Junta i Comissió de Vaga durant dies i dies ha consentit que els seus representants cantessin el "Talla-li, talla-li, talla-li!" i diguessin paraules inultes per a avergonyir als treballadors no associats, i fins que

s'insolentessin d' obra contra aquells.

"La meva llibertat acaba allà on comença la del meu semblant". — Els senyors de la Junta i Comissió de Vaga no la coneixen. Aquesta fórmula kantiana de la moral natural, de la moral eterna, de la moral en que no pot deixar de basar-se la societat futura. Paralellement al dret de vagar, que han exercit els vaguistes, hi ha el dret dels patrons al *lok-out*, i el dret al treball, que tenen els obrers no associats.

Els senyors de la Junta i Comissió de Vaga dirán que ells ja han recomanat serietat i ordre, i que no eren els homes, sino dones i quixalla, els esvalotadors. Si han recomanat ordre i serietat... ara fa vuit dies, després de varies setmanes d'incivilitat kabilesca.

I en quant a qui eren els esvalotadors, no hi valen subterfugis: les dones i la quixalla feien lo que feien perquè els homes de qui depenien no els ho privaven. I els homes toleraven el reprobable comportament, perquè ho permetien la Junta i Comissió de vaga. Siguem imparcials: els obrers no associats tampoc han sigut intaxables: vers als últims dies alguns han correspost amb l'insult groller a les provocacions de què eren objecte. Però això ha sigut quan se les ha agotat la paciencia; quan s'han cansat de sofrir llatinades a l'anar al treball i al sortir-ne; quan la sang els ha rebullit de veure's avergonyits i maltractats pel crim de volgut-se guanyar la vida treballant.

Cóm s'ha malejat, la nostra honrada classe obrera, durant aquestes setmanes de vaga! La seva proverbial cultura s'ha apressat a destruir-la els que no tenen altra missió que la de pertorbar la pau dels esperits en benefici propi. S'ha desaducat al poble sembrant en els cors de les criatures i de les dones la mala llevor de la violència, de l'odi, del selvatisme. I la Junta i Comissió han sigut impotentes per a evitar-ho, i han aparegut com si ho consentissin, desde l'moment que no van saber demetre els càrecs al servei dels quals es mantinen a precari, sense autoritat ni prestigi, com a meres figures decoratives.

La dimisió!... — D'aquest i de altres extrems de l'escrit de la Junta i Comissió de Vaga seguiran parlant-ne en un pròxim article. El present ja és prou exèts i tenim tela tallada per a estona.

Setmana Santa

Dimecres, que, com és sapigut, s'esqueia en la festa de Sant Josep, fou grandiosa la gentada que acudí a visitar els «Misteris» exposats en els domicilis de sos respectius administradors.

Com tots els anys, el que resultà més admirat fou el de la Verge Adolorida, exposat a la casa de sa administradora, D. Emilia Vives Camps, domiciliada al carrer Major. La explèndida decoració projectada per D. Telesfor Monfort, produïda immillorable efecte; la que, acompanyada d'un devassall de llum convenientment distribuïda, al contemplar-se feia exclamar amb demostracions de admiració, als visitants, bellament im-

presionats per tan explèndida nota, que honra en gran manera a la esmentada entusiasta administradora.

A les vuit del matí del Dijous, en la Capella provisional de l'Hospital de St. Joan Baptista, va celebrar-se solemne Ofici, que s'vegà sumament concorregut, doncs va omplir-se de fidels el vestíbul i el pati central. La major part d'ells rebéren la Eucaristia, que hi administrà Mossén Josep Soler previa una sentida plàctica preparatoria. El Monument en què fou collocada la Sagrada Forma, per ses elegants proporcions i escaienta decoració de flors, llores i palmes, produïa excelent efecte, al igual que l'Adoració. La nombrosa concorrença de que constantment es trovava atapaïda la capella del benèfic assil no parava de prodigar alabances a la explèndidesa del punt en que està emplaçat aquell edifici i a sa magnífica i ben apropiada construcció.

En l'esmentat Monument, hi resplandien 130 ciris de diferents mides.

A dos quarts de nou, en la Capella de les RR. MM. Mercedaries s'hi celebrà també solemne Ofici, assistint-hi gran nombre de fidels, gran part dels quals rebé la Sagrada Comunió; colocantse després Nostre Amo en el Monument, que estava enllumenat amb tota explèndidesa i decorat amb rics ornamentals.

Els ciris que s'hi encengueren foren en número de 90.

A les 10 donà comens en la Iglesia Parroquial i amb la solemnitat acostumada, l'Ofici de ritual; concorrent-hi, además de gran número de fidels, una Comissió de l'Iltre. Ajuntament, presidida pel Sr. Arcalde, D. Pere Carbonell Mestre, i el Sr. Jutge Municipal, D. Josep Ferret Robert.

Després de la Comunió general, la sagrada Hostia fou dipositada en el Monument, en el que van encendres'hi 350 ciris.

A la tarda fou gran la gentada que visità els Sagraris, tinguent lloc en la Parroquia les funcions propies de la santa diada.

A les 10 del vespre surti del Temple la Professió general, en la que s'hi compaven uns 140 portants d'atxa i hi figuraven els següents passos: La Veracreu; Oració a l'Hort; Presó de Christ; Carrer d'Amaragura; Jesucrist clavat en creu; Devallament; Verge Adolorida, al que acompanyava la banda de música del «Prado Suburense», baix la direcció de D. J. Carbonell Rígual; Soletat de Maria, i Sant Sepulcre, baix talem i custodiat per la benemerita guardia-civil.

Darrera seguia una Comissió de l'Iltre. Ajuntament, presidida pel Sr. Alcalde, i incorporantse també, després de la comitiva oficial, la força de la Guardia civil, de servei aquella nit en el curs de la professió.

Divendres, com el dia anterior i a les mateixes hores, en les esmentades capelles i en la Iglesia Parroquial van termnar els Divins Oficis comensats el dia abans, amb major concurs encara de fidels, i amb assistència de les autoritats locals; acabantse amb la imposant adoració de la Creu.

Les demés funcions religioses anuviades en la Iglesia Parroquial, van celebrar-se amb la solemnitat acostumada.

A les deu va surtir de la Parroquia la liquidissima Professió dels Dolors, la que, com molt bé se sab, és la predilecta de nostres dames i damiseles, les quals, además de fer acte de presència en tan bella manifestació religiosa, hi llueixen soberanament els seus naturals encants i sa distinció i gràcia peculiar. Hi corregueren, entre senyores i senyors, més de 200 portants d'atxa; figurant-hi, además dels misteris corresponents a la diada, dues bandes de música; una, que acompanyava al Sant Sepulcre, dirigida per l'antic Mtre. D. Josep Carbonell Viñal, i altra, que acompanyava a la Verge Adolorida, sota talem, dirigida pel mestre de Capella, D. Manel Torrents.

Durant aquests tres dies la magnificència del temps ha contribuït en gran manera al millor lluïment de les diades que acabem de ressenyar.

De Agricultura

Explotant el proverbial espri de ganga dels nostres pagesos, el comers de mala fe adultera, ja fa anys, els superfosfats, les escories, el nitrat de sosa i el sulfat

amoníac. De algun temps ensa, sens dubte per molt increment que son consum va present a Espanya, la sofisticació tendeix també a extender-se a les sals potàssiques: el cloruro potàssic, el sulfat de potassa, la polisal potàssica i la kainita.

A la kainita, se li afegeix sal de cuina; al sulfat de potassa, terra fina del meteix color, reduint per aquest medi considerablement el valor de dites matèries fertilitants per unitat de pès.

Altres enginyosos comerciants barrejen una sal potàssica de baixa graduació amb altres que la tinguen alta, i fins arriben a la substitució completa de una i altra sal. — A tal fi i per a completar l'engany, omplen sacs buits, per exemple de cloruro potàssic, fins provistos del consegüent ròtol que adquireixen a semblant fi, amb kainita blanquinosa, finament garbellada, i amb aquesta matèria i alguna quantitat de cloruro potàssic, venent com... cloruro potàssic... quasi sempre a un preu bastant inferior al que l'cotisa el começ formal.

— Es evident que amb tals maniobres el comprador incaute sufreix el consegüent perjudici, puig en el cloruro potàssic el comers horat garanteix una puresa de 80 a 85 per 100, que equival a una riquesa mínima de 55'50 per 100 de potassa pura, mentres que la kainita sols conté 12 40 per 100 de potassa pura, cotisantse la kainita a 8 pessetes i el cloruro a 26 pessetes els 100 kilograms.

— De poc temps ençà expedeixen alguns venedors sacs rotulats amb el nom de cloruro potàssic, en els que, per un procediment fraudulènt aquest sal ha sigut substituïda per la polissa potàssica, de 20 per 100 de potassa pura, quina riquesa de potassa pura no arriba, com se veu, ni a la mitat de la del cloruro, essent el preu actual de la polissa 13 ptes. i el del cloruro potàssic 26 ptes. els 100 kilograms.

— De una manera semblant falsifiquen també el sulfat de potassa, que deu tenir una puresa del 90 per 100, equivalent a una riquesa mínima de 48 per 100 de potassa pura.

— Amb lo dit, veurán, doncs, nostres pagesos, els perills que per tots costals els rodejen sempre.

— Per a co ser víctimes de tals enganys, convindrà que's fiesin i no admitin cap sac de sal potàssica que no porti: un ròtol amb expressió del contingut i graduació; i un prescrite metàlic amb son cordill intacte, que diga «Kalisyndikat».

— Si el cordill té senyals de haver sigut trencat, o be's sacs presenten senyals de haver sigut descosits, haurán de negarse a admetre l'adob, puig tals senyals fan sospitar una mixtificació.

— El frau no prosperarà si el pagés vigila i es cuida de sos interessos, i, millor que corregir, procura prevenir-se, dirigintse, quan haja de adquirir adobs, a cases de respectabilitat reconeguda, despreciant els preus enganyosos que soLEN oferir els comerciants de mala fè.

Dissapte de Gloria

De mitj camí del cel el Christ mira amb amor encara el món que deixa — els arbres en flor, els camps extenses, la mar sens fi.

Entre 'ls camps i la mar, en els poblets, bull tot el soroll i l'alegria del Dissapte.

Per a mitj camí del cel hi fa un silenci!

El Christ, invisible, ascendeix lentament amb els brassos extenses «ja avestats a la creu».

De les llagues dels peus i de les mans cauen encara gotes de sang que l'ivent puríssim de l'abril recull i porta als camps de blat — que 'n faràn després una boixa florida de roselles.

En tant, a dalt, en l'aire clar de primavera, una volada de aurenetes se arremolin a l'entorn del Christ per a veure si en el front li resta alguna espina.

RAMÓN SURIÑACH SENTIES

Bibliografía

Del conegut editor D. Antoni López havèm rebut un exemplar, que agràim, del VOCABULARI ORTOGRÀFIC que acaba de publicar el notable escriptor don A. Rovira Virgili, Vocabulari ordenat segons les Normes darrerament publicades per l'Institut d'Estudis Catalans, encara que en unes notes finals del llibre l'autor posa reparos a lo preceptuat en algunes

de les referides Normes, lo qual, al nostre modest entendre, resulta una anomalia, en extrèm perjudicial per a el bon èxit així de les esmentades Normes com del propi Vocabulari «basat» en les mateixes.

L'obra del Sr. Rovira Virgili, que s'ven a 125 ptes. exemplar, constitueix, malgrat lo que deixèm apuntat, un element de no escassa importància per a contribuir a la purificació de la Ortografia catalana, fins ara tan prostituida.

Nostre apreciat amic el distingit escriptor D. Ramón Surinach Senties ha tingut la galanteria de remetrens un exemplar del seu nou llibre PETITES PROSES, publicat darrerament.

Extrets d'ell són els treballs «L'Escolanet» i «Dissapte de Gloria», aparescuts en aquestes columnes, agafats al etz de entre 'l vari, per l'istil, que conté 'l citat volüm, el qual recomanem als nostres llegidors i per quin envío donem al senyor Surinach les més expressives gracies.

La important casa editorial Successors de M. Soler, de Barcelona, ens ha obsequiat amb un número de MÍ REVISTA, periòdic mensual que des de fa tres anys ve publicant i que verament constitueix un arxiu enciclopèdic familiar, de necessitat per a les llars, útil als professors i professors d'ensenyància, pràctic per a les senyores i senyoretas, agradable als nens i de profit per a tothom.

Pot dirse que la seva suscripció resulta gratis, doncs les 5 pessetes que costa al any són retornades en escullits llibres d'un import equivalent a la mateixa.

Breviari

Triptic

Els vostres ulls avui els he mirat, Señora, en la platina esplendor de l'altar del meu carrer, i novament m'han produït una esgarrafà espaventable. Aquella constàt de dolor que ells espargeixen no podrà pas jo resistir-lo, quan multiplicada té que recaure en mí. Els set pecats capitais de la Humanitat punxen i esbelen el vostre cor... No obstant, sota l'ombra de vostres moventes parpelles somriu gràcilment la Misericòrdia.

*

— I doncs, galan meu, ón són les cançons aquesta nit?

— Oh, estimada! Lluny, molt lluny, són les cançons aquesta nit.

— I no arribaran elles a la meva cambra?

— No, no arribaran elles a la teva cambra.

— Es que l'Amor ja no vos inspira poesia al cor i música a l'esperit?

— Música, Poesia, Amor!... són de un temps ençà paraules fules; sóls l'odi oscila en aquests instants en el negre abîm.

I com la guapa mossa sentís anyor de melodies subtils, el galant donzell enduente la vora la mar brava junyí amb el ritme d'aquesta la cadència dels seus petons.

*

Diumenge de Pasqua. Les Caramelles no s'han deixat sentir! Ara caminem lassos amunt i avall com soportant un pes feixuc a la conciència. Veusquí que arribem al Cap de la Vila. Oh, dols conhort! La nostra plassa ha florit com él més ric verger. Les flors més belles esparxeixen olor per tots costats. El gerricó de violetes queda de sobre transplantat sobre la sina túrgida de una sitgetana.

Contra l'amargor de la nit passada, cantem la victòria de les invasions dels carreguers i dels bustes gentils.

HELIUS

Jubilat

<p

assistiren a una reunió en la que per una Comissió d'obrers hi estava representada la Societat de Constructors de Calsat.

En dita reunió no se'n pogué treure res en clar, puig que una i altra de les parts mantingueren integralment les respectives ofertes i peticions de les quals ja ne tenen coneixement els nostres llegidors.

A les primeres hores de la vella del divendres i sense que abans nosaltres en tinguessim coneixement, es repartiren les següents fulles:

«A BALUARTE DE SITGES: En contestació a sus números 594 i 595.

La Junta Directiva y Comisión de huelga, vería con sumo gusto se dignara insertar estas líneas en su periódico que tan dignamente dirige, para desvanecer errores quizás involuntarios, pero que en suyo grado nos perjudican y no debemos consentir.

«Baluart de Sitges» en su número 594, fecha 23 de Febrero, dice: «No podemos por más tiempo callar el juicio que nos merece la huelga», y lo hace en forma tal que en vez de cobardía como dice sería callar, resulta ser una anomalía, por no decir una estupidez.

En primer lugar, hacemos incapié de la poca energía de la primera autoridad local en pro del conflicto en no lograr que patronos y obreros se entrevistasen, cosa sencilla como lo prueba el hecho de que no a espaldas del Alcalde como dice «Baluart» sino por ver que se habían defraudado sus sencillas y parciales gestiones por parte del Sr. Alcalde obedeciendo tal vez a las relaciones del concejal Sr. Carbonell y ver así dicho señor logradas sus aspiraciones, que no son otras que romper la organización obrera, cosa que no logrará este o no cubierta donde sea.

Otra causa nos impone contestar y es que «Baluart», a su entender, dejaríamos de ser figuras decorativas si en reunión general al revocar el acuerdo del día anterior, Comisión y Junta hubieran dimidido cosa práctica, porque no estando al corriente los demás asociados de cuanto en manos de la Junta había, podía así venir la desmoralización de la misma y perder así la lucha que también está de nuestra parte y que ha no tardar seremos vencedores por más que se oponga el señor de los 25.000 duros.

Es que no hay más que dimitir? Todos estamos en el juego, no es hoy hora, lo primero es lo primero, no todos somos Rayos; meditemos primero, la organización es grande y costaría su reorganización si acaso de disolviera.

Pero no es ese el fin que «Baluart» persigue, es otro, es decir, otro no es el mismo que siempre ha perseguido: divide y vencerás.

Pero debemos advertir quel arreglo no mereció la confianza de los Asambleístas, por eso fuimos censurados y escarnecidos no solo por ellos, sino por todo el pueblo obrero; pero al dar cuenta detallada de todo cuanto afecta al carácter interior o privado a la Asamblea, repetimos, entonces retiró su desconfianza nombrando de nuevo la misma comisión de huelga como prueba de su leal proceder, pues había caducado al levantar la huelga el día anterior, de no ser así hubiéramos dimidido.

Los Asambleístas votaron las bases por la presión que hicieron la Comisión y Junta y eso nos honra más porque obedecieron a lo que se les imponía, pero una vez enterados del estado pecuniar de caja y se decidieron continuar la lucha por pura convicción, cosa que la Junta y Comisión

les parecía de interés adjunto con la confianza recuperada serenamente, estamos en nuestros puestos hasta vencer o sucumbir.

Los demás comentarios con sus populares canciones y sus respectivos botigas, fué la única causa del nuevo litigio; la prueba está en que no se quieren esquirols, ni nosotros, ni ningún obrero, sea del oficio que sea. Eso lo vió el Sr. Nogués que influyó con su peroración interrumpida, en que se votaran las bases englobadas cosa que no se quería, pero en vista del peligro que corría el asunto esquirols, se votó como un relámpago, no sin después hacer vivos comentarios, hasta darse el caso de cortar la palabra a los Sres. Antonio Soto, Sr. Sagarrá, Cristóbal Rubirosa que la pidió tres veces para que se hiciese el desglose y discutirlo por partes y otros que no recordamos.

Podrá la Junta y Comisión confesar que fué ligera en aprobar las bases, pero que todo cuanto sucedió era por ella previsto, así lo demostró ante los señores fabricantes, en nada quedó sorprendida, por eso existe la Junta y Comisión de huelga.

Otro punto nos queda contestar y es el espejo que nos da para que nos miremos es la sección ferroviaria (red catalana), al cual contestamos que Vicente Barrio y Ramón Cordencillo, ambos socialistas, sostuvieron la lucha con otros radicales, ese fué su resultado, y por si no, bastara consignáremos que Pedro Rivalta estaba consignado candidato radical para las elecciones de diputados provinciales.

De mauera que si nos da otro espejo no nos ha convencido

Hasta aquí por lo que afecta al número 594 y al 595 manifestámos que «Baluart de Sitges» puede ver, mas no aprobar que la presente huelga esté desnaturalizada a consecuencia de elementos extraños ajenos al oficio, y decírnos que no lo prueba porqué al suponer que por el mero hecho de que una Comisión que visitó al señor Gobernador, la cual se componía de dos compañeros que no son zapateros; no nos prueba más que «Baluart» ignorara el modo de organización de la *Casa del Pueblo* y de que manera fué nombrada dicha comisión y para qué, en lo sucesivo no incurre en horror, le diremos que el acuerdo de nombrar la comisión no fue obra de la Sociedad «Constructores de calzado» sino del «Centro Obrero», o lo que es lo mismo, de todas las sociedades que integrán en la *Casa del Pueblo*, nada de extraño tiene que en la mencionada comisión figuren individuos que no pertenezcan al gremio de constructores del calzado.

Lo que si resulta plenamente comprobado es la parcialidad que observamos de «Baluart» en el presente litigio, puesto que en todo lo que refiere a la casa «Barthes, H. y C.» hace lo posible para atenuarlo y cuanto se refiere a los obreros, lo abulta y exagera con una parcialidad pasmosa.

Según «Baluart» no cree en la justificación de los huelguistas al abandonar el trabajo en la tarde del 18 de Febrero, en cambio hace resaltar la actitud incorrecta de un obrero asociado, lo cual, a fuerza de imparciales, somos los primeros en censurar, y a su debido tiempo le hicimos observar que tal proceder no podía mos verlo sin protestar, y que si en lo sucesivo no se corregía, entonces obraríamos en consecuencia.

Y Vamos a sus comentarios: Dice «Baluart» que la explicación de los huelguistas fué muy tardía y por lo tanto, su retira poco lógica.

Y se nos ocurrre preguntar ¿cómo es

que en la casa R. Termes Junyent, no hubo necesidad de que ningún obrero abandonara el trabajo? ¿es que la Sociedad escojó el personal para una y otra casa? ¿no prueba este hecho que en casa «Barthes, H. y C.» los obreros asociados no fueron tratados con la consideración que lo fueron los de la casa Termes?

En su segundo comentario dice que las explicaciones siempre han sido confusas, no citando ningún caso concreto, pues bien, tome nota: «Baluart», dejaremos las sátiras y chistes de mala ley, empleados los esquirols con el deliberado propósito de molestar a los obreros asociados, y citaremos el siguiente: Todos sabemos que José Rallo a petición de la Sociedad, fué destituido del cargo de encargado por haber atropellado de palabra y obra a un trabajador, pues bien, este individuo a pesar de que en la sección de la suela está encargado el Sr. Redoules, inmiscuyéndose en lo que no le incumbía y solo para molestar.

Se dirigió al operario Agustín Soler y dándose humos ee mandatario, le ordenó por dos veces y en mala forma que dejara el trabajo que tenía entre manos e hiciera otro, a lo cual respondió el referido operario en muy buena forma, que actuó no era de su incumbencia y que a él para nadie le conocía, pues que en su sección ya tenía su encargado.

El tercer comentario queda ya contestado, y el cuarto en el cual dice que a pesar de ser cierto el canto con intención satírica, los que se sientan aludidos podrán reclamar delante de los patronos en vez de abandonar el trabajo, pues bien, los patronos presenciaron la salida de los obreros y preguntámos: «Quiénes estaban más obligados a enterarse de lo que había ocurrido en su casa? Claramente eran los dueños de la misma, pues que los obreros asociados sus quejas, si las tenían, donde debían exponerlas es en la Sociedad de su oficio, cuya Junta y Comisión el día antes había concertado un arreglo, en el cuál, como base principal, era el respeto debido a los obreros asociados.

¿Por qué los señores Barthes cuando vieron, salieron a los justamente resueltos, no les preguntaron la causa que motivaba su retirada?

La fuerza misteriosa de que habla «Baluart», no es otra que la pampamilla (taperabos) con que se quiere disfrazar el egoísmo e intransigencia patronal, contra la opinión unánime de todo un pueblo obrero, pues ha de tenerse presente y eso no lo ignora «Baluart», que en el actual conflicto no sólo fuchan los constructores calzado, sino todos los proletarios y hasta no proletarios.

Esto es cuanto por el presente debemos manifestar por lo que resta a los números anteriores, dejando para mejor ocasión, nuevas y poderosas razones que nos reservamos que a su debido tiempo verán la luz pública. — Sitges, 17 de Marzo de 1913.—*La Junta y Comisión de huelga.*

Imp. ELECO

Per la manera com están encapsalades, sembla sino que abans de fer-les imprimir ens les haguessin envidades per a sa publicació a BALUARTE, i no havent sigut així-ho fem constar per a que nostres legidors sapiguem a què atendre's, puig que no n'tinguerem coneixement fins que foren repartides al públic; i, per lo tant, sobra la excusa de presentació.

Com tots tés setmanes, la Societat Obrera de Constructors de Calsat es reunit en Assamblea baixa la presidència de D. Pere Urgellés.

Els delegats que acudieren a la reunió que a instancies del Sr. Alcalde es celebra a la Casa de la Vila a la que hi assistí una Comissió de patrons, doçaren compte del seu comés, desprendent-se de les sebes manifestacions que el conflicte continua en el mateix estat per ambdues parts interessades.

Dohant cumpliment a les peticions del Sr. Gobernador Civil de la Província, transmeses per l'Alcaldia, es nombraren els obrers Srs. Larrosa, Guillot i Cenzano per a comparéixer al Govern Civil de la Província, ahir, dissapte, al matí, per a tractar del assumpt pendent i ajudar en lo possible a la solució del conflicte.

Atenent a igual invitació del Sr. Gobernador Civil, ahir al matí es traslladà a Barcelona una Comissió de patrons composta dels Srs. Rossendo Bartés, Rafael Terres i Mañel Gibert.

Per les notícies que a última hora tenim, sembla que el Sr. Gobernador no ha sigut més afortunat que el Sr. Alcalde en la bona intenció de procurar l'arranjament del conflicte.

Per a demà, dilluns, tenen anunciatada una forada a la Hermita de la Santíssima Trinitat, a la qual hi assistirà una banda de música.

Nit de Pasqua

La nit passada, tan alegre i bulliciosa anys anteriors, enguany ha esdevingut grisensa, tristosa... Entorn del conflicte obrer pendent, s'es acobla tota l'atenció vilatana, i un latent desmoron ha envoltat les naturals alegries de la diada.

La Pasqua enguany segurament no florirà amb l'ufanor d'anys passats: la falta de tranquilitat en els esperits ha fet oblidar la Festa de la Primavera que Natura invariablement ens envia sens demanar permís an els homes.

Encet, fent chor a l'ànima de la vila, s'es mantingut plujós, i els cants que, sobreposantse, no han sabut escampar els cors populars esbargint la boira, aquesta fecondarà la terra i segurament donarà força al terren per aquella Pasqua grana, resultà manifestació explendent de l'ànima del nostre poble.

CRONICA

Dels d'últimes tres anys que us deixà per a sempre, l'abnegat, el ferm compatrioti, Excm. Sr. D. Francisco Batlle Gené, en ocasió de trovarse exercint el càrrec de Alcalde de nostra vila.

Ses rellevants virtuts cíviques ens el faran recordar sempre amb amor: ell, deixant la pau de la llar, va entratgeixar amb entusiasme a servir l'honor d'el, els interessos de la població, escombrant els obstacles que s'oposaven a l'espandiment de les enriques vilanenes i a les ansies que s'sentien de implantar una administració clara i diàfana; donant al eismiss noble coratge per a realitzar importants millores públiques sense que reportessin noves cargues per al poble.

Per això tots els amants de la Veritat i la Justícia, que formavem i formem al voltant de la bandera de Acció Administrativa, dedicarem un recor, en l'ani-

versari de haver passat a millor vida aquell ciutadà model de ciutadans.

A la matinada del passat diumenge, i després de rebre els auxilis espirituals, entregà sa ànima a Déu, a la edat de 62 anys, D. Salvador Olivella Baltasar, pare amantíssim de nostre consequent amic i antic col·laborador D. Salvador Olivella Carreras, qui, ausent de la llar paterna, al igual que la seva germana D. María, passen pel dolor de no haver pogut recullir l'últim bés del seu bondatós pare, a qui tal alegria, de retornar els amats fills, li pertocava, després de haver sofrit la pena de la separació.

A l'acte de l'enterro, que tingué lloc el dilluns, es patentaren les innombrables simpaties i amistats de que en vida el finat gosava.

A sa desconsolada vídua, fills i demés família, BALUARTE DE SITGES els hi desitja la natural resignació per a soportar la pena que tan justament els afigeix.

Dilluns va rebre cristiana sepultura, a Barcelona, el cadàvre de l' il·lustre advocat D. Jaume Hill Feliu, oriol i amant fervorós de aquesta vila, per quin motiu la seva mort ha sigut molt sentida entre nosaltres.

La superior cultura que posseïa va desenrotllarla, apar de l'exercici de la seva carrera, en el naixement i progrés de la Casa de Amèrica, de la capital, centre destinat al foment de la penetració hispà-americana.

A sa afigida vídua, fills i demés família testimoniem el sentiment de nostre pena per tan irreparable perduda.

En els salons de la Casa Esteve i C. a, de Barcelona, nostre apreciat amic el notable pintor D. Antoni de Ferrer hi acaba de fer una expo icí de varis de les seves telles, la quasi majoria de les quals són de assumpte sitjà.

Forn modern, en el que l'pa s'elabora amb tarta perfecció com en els millors forns de les principals capitals.

Grap variat en Pa Americà: fet amb llevats especials i de suma digestió.

Pa Francès, Anglès de màquina, i de Viena, fresc tots els dies.

Pa dels Marroquís, especialitat de la casa, del qual, pel seu saborós paladar, cada dia se'n fabriquen cents amb destí al consum de variis pobles de aquesta comarca.

Galetes Mantega, Ànis, Americanes. Ademés, tots els dies festius s'elabora la exquisidíssima i sens rival.

PASTA DE MONA

coneguda ja per tot el poble, per la seva

FINURA I SUPERIORITAT Premiada amb diploma i medalla d'or en la Exposició de Barcelona de l'any 1912.

ANTÓN · CARBONELL Carrer de Jesús, 4; Sitges

Sabateria de Isidro Milá

Sant Pere, 416 : SITGES En aquesta caseta trovarà el públic un immens i variat surtit de calçat fet, a preus sumament baratissims.

Servei de viatgers i encàrrecs ràpits de SITGES a VILANOVA i vice-versa

Jaume Ravetós Mirabent

HORES DE SURTIDA DE LA TARTANA: SITGES De can LETUS: matí, a dos quarts de 9; tarda, a tres quarts de 3

VILANOVA De cal Correué: matí, a tres quarts de 12; tarda, a les 6 en pun

Es reben els recados aquí : Jesús, 61

Targetes de visita des de una pesseta el 100

Confiteria i Pastisseria Josep Massó (Bruguera)

Pasta de Mona de Sitges
(Especialitat de aquesta casa)

Targetes de visita des de una pesseta el 100

MOLINERIE de Ca'n LLOPIS

S'ha ven a 10 rals litro
també embotellada

Carrer Sant Bonaventura, 19 : SITGES

AGÍ HILL

REPARTIDOR de Sitges a Barcelona

S'ha fet càrrec del 1º acreditada «Agència Carbonell», servint ab la mateixa puntuat tuts els encàrrechs que se li confiin.

SITGES: Carrer Major, 41, pis; y Carrer de Jesús, 4

BARCELONA : Gignás, 12; Petritxol, 12; y Passeig de Gracia, 56

DOS VIATGES DIARIS

GRAN ÉXITO

DIEZ MIL suscriptoras en seis meses

la Reine de la Mode

Revista de Modas Francesas; la más completa y la más práctica. — Se recomienda en todas las casas. — Se publica del 5 al 10 de cada mes. — 120 modelos de todas clases de vestidos para señoritas, niñas, niños, un patrón costado al natural contenido en una cubierta artística en colores:

PRECIOS DEL ABONO
Un año, 18 pesetas, 6 meses 6'50 ptas.
Número de maestra, 1'25 pesetas

NOTA. — Con el fin de recompensar a los clientes que nos honran con su confianza, regalaremos por cada abono u orden de renovación hecho directamente una magnífica carpeta para conservar los figur

Se suscribe en la imprenta de este periódico

EL GLOBO : Major, 13

Gran assortit de BEBES y articles de luxe pera REYS, rebuts direc-tament d' una fàbrica alemanya.

PREUS SENSE COMPETENCIA

**Gran Tintoreria EX-
TRA de robes usades**

el millor de les millors de sa classe

BENET · DURAN

Se trenlla la seda, llana, cotó, yute, pellut, etc.
ESPECIALITAT EN EL RENTAT EN SECH
PINTURA, 25 : SITGES

Nou horari de trens

Surten de Barcelona cap a Sitges

A les 5'50: Correu per Picamoixons, ab 1.ª, 2.ª y 3.ª
8'35: Exprés per Valencia, ab cotxes 1.ª y 3.ª
9'23: Correu per Madrid, ab 1.ª, 2.ª y 3.ª
10'06: Mixte per Tarragona, ab cotxes 1.ª y 2.ª
11'47: Lleuger per Vilanova, ab cotxes 2.ª y 3.ª
13'05: Correu per Reus, ab cotxes 1.ª, 2.ª y 3.ª
15'04: Mixte per Madrid, ab cotxes 1.ª, 2.ª y 3.ª
18'24: Lleuger per Tarragona, cotxes 2.ª y 3.ª
20'05: Correu per Valencia, cotxes 1.ª, 2.ª y 3.ª

Surten de Sitges cap a Barcelona

A les 5'06: Tren mixte, ab cotxes de classes 2.ª y 3.ª
6'42: Correu de Valencia, cotxes 1.ª, 2.ª y 3.ª
8'31: Lleuger de Tarragona, cotxes 1.ª, y 3.ª
9'48: Mixte de Tarragona, ab sols cotxes 3.ª
11'36: Mixte de Madrid, ab cotxes 1.ª, 2.ª y 3.ª
14'14: Lleuger de Vilanova, ab cotxes 2.ª y 3.ª
16'18: Correu de Madrid, ab cotxes 1.ª, 2.ª y 3.ª
17'16: Exprés de Valencia, ab cotxes 1.ª y 3.ª
19'20: Lleuger de Sant Vicenç, cotxes 2.ª y 3.ª
21'28: Mixte de Valencia, ab cotxes 2.ª y 3.ª

APRENDENT Se'n necessita un en aquesta Imprenta

SOBRE-MONEDER

PER LA CIRCULACIÓ DE VALORS EN METALLIC

Survey Postal Oficial, creat per Real Decret de 30 de Novembre de 1899

El Sobre-Moneder circula entre tots els pobles de la Península, Illes Balears, Canàries y Costes de Àfrica, y ahont no hi hagi Administració de Correos, estan obligats a admetre'l a la circulació els carters y peatones rurals. El Sobre-Moneder es el medi més comodo, sencill y segur per remetre diners per correos certificats, desde cinquè centimes fins a 50 pesetes, en qualsevol classe de moneda y en tota mena de fraccions. Ab el Sobre-Moneder s'evitan al public les molesties de tots els sistemes de giro; no es necessari el requisit de coneixement y s'entrega per escrit en el «Compte de descomptes», escriv que sigui en el polígraf, i que resolt las dificultats de giro de petites cantitats. Hi ha que recordar que la garantia del Sobre-Moneder es la de la Compania de Extremadura de Tabacos té la exclusiva pera la venta del Sobre-Moneder; l'expén en tots els Estanques al preu de 25 céntims y abona als seus expendedors el 10 per 100 de Premi de venta. Las demandas als Representants y subalterns de dita Compania Arrendataria en cada Província.

Oficina : Serrano, 16: MADRID

Compañía Proveedora de Carnes**ALEMANY (S. en C.)**

Proveedores de S. E. el Doctor Laguarda, Obispo de Barcelona; de los Sres. «Badosa y C.» de Garraf; de la fábrica cementos de los Sres. «M. C. Butsems y Fradera» y otras altas empresas.

Domicilio social : San Francisco, 54 : SITGES

Esta casa expende en sus mesas de la Plaza Mercado carne de Ternera procedente de las famosas ganaderías de Galicia, á 1 peseta libra.

Carnero á 0'70 ptas. los 400 gramos.

Cordero á 1 peseta los 400 gramos.

Cabrito á 1 peseta los 400 gramos.

Castrón á 0'60 ptas. los 400 gramos.

Mesas en la Plaza del Mercado, números 4, 8 y 9

Servicio domicilio por dependientes de la casa

Franc. co YII**ENCARGOS RÁPIDOS**

SITGES : Parelladas, 58 y Cap de la Vila 2.
BARCELONA : P. Gracia, 46, Colmado Jorba Asahonadors, 35, junto a la calle de la Princesa.

Paseo de Gracia, número 46

COLMADO · JORBA**Tulipán MABA**

TOSTADERO DE CAFÉ
AROMA CONCENTRADO CON REAL PRIVILEGIO.

TODOS LOS CAFÉS DE ESTA CASA PUEDEN SER SOMETIDOS A UN RIGUROSO ANÁLISIS
Sucursal en SITGES:
JOSÉ BARTROLÍ, Nueva, 11

AGENCIA DE ENCARGOS

A GRAN VELOCIDAD

Fulgencio anahuja

Dos viejos diarios : : : mañana y tarde

BARCELONA : Petit Términus, Aragón, 280 (frente al Apeadero); Hospital, 9; Plaza Comercial, 10 (Centro de Recaderos) frente del Mercado del Borne
Teléfono, 1909.

SITGES : Calle de Jesús, número 16 : SITGES

Máquinas SINGER

para coser y bordar y para toda clase de Industria en que se emplea la costura.

SE CEDEN TODAS LOS MODELOS A 2'50 pesetas semanales

Las hay Industriales, Domésticas, Rotativas, Oscilantes, Vibrantes y Familiar reciproca.

PIDANSE CATÁLOGOS ILUSTRADOS

Representante en Sitges :

JOSE SELVA: Calle Ayqua, 4

en donde encontrarán, como siempre, toda clase de piezas, agujas y demás accesorios exclusivamente para las acreditadas máquinas de la CASA SINGER.

**DR. MAGIN FARRAN**

irujano - DENTISTA
NORTEAMERICANO

VILLANUEVA Y GELENU

Rambla Principal, n.º 51

Horas de visita : Días laborables
Los lunes y martes :
de 2 y media á 6 de la tarde;
miércoles: de 9 y media á una.

Las manufacturas alemanas al precio de coste más 10 por 100

Relojes de toda clase
joyería y platería
máquinas para retratar (desde 25 Ptas.)
cinematógrafos (desde 50 Ptas.)
máquinas para coser (desde 75 Ptas.)
máquinas para escribir (desde 100 Ptas.)
bicicletas (desde 75 Ptas.)
motocicletas (desde 300 Ptas.)
automóviles (desde 3000 Ptas.)
armas de toda clase
jimelos y lentes de última moda
muebles de toda clase
confección para Señora y Caballero

poniéndose en cuenta el precio original de coste. El beneficio de la casa consiste únicamente en 10% que se aumentan el precio de coste mencionado.

Por ejemplo : N.º 10000 A, reloj de oro para Señora
precio de coste Ptas. 22'50
más 10% → 25'00
precio de venta Ptas. 25'00

Se efectúan pedidos desde 25 pesetas en adelante
Facilidades de pago para personas de garantía
En todos los ramos susodichos hay constantemente objetos usados que por cualquier motivo se venden á precios excepcionales.—Una lista mensual de tales ocasiones se manda á quien la deseé. — Pídanse ofertas (incluyendo el sello para la contestación) á la casa

Arnold Feuer, Berlin-Charlottenburg, Gervinusstr, 24

Los respectivos catálogos con dibujos y precios se mandan contra envío de 1 peseta en sellos de correo que el hacer un pedido se deduce del importe. Indíquese el artículo que se desea.

Cartas para Alemania cuestan 25 céntimos. No se pueden admitir las cartas insuficientemente franqueadas.

OJO OJO Se admiten representantes serios

El Dr. S. FONT Y FALP ab J. ARMENGOL Y JUVANTENY
(metge dentista)

(mecànic dentista)

Ha traslladat son gabinet del carrer de Sant Francisco, 36, al

Carrer Isla de Cuba, núm. 8, SITGES

el qual serà obert tots els dissaptes :

BARCELONA: Carrer CLÀRIES, núm. 38, xanflá Carrer de Diputació

PHOSPHORRENAL -- ROBERT
GRAN RECONSTITUYENTE